

Brusel 31. května 2023
(OR. en)

9873/23

LIMITE

AVIATION 113
RELEX 659
MA 6

Interinstitucionální spis:
2023/0141(NLE)

POZNÁMKA K BODU „I/A“

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců / Rada
Č. dok. Komise:	9160/23 INIT + ADD1
Předmět:	Návrh ROZHODNUTÍ RADY (EU) o podpisu, jménem Evropské unie a jejích členských států, a prozatímním provádění Protokolu, kterým se mění Evropsko-středomořská letecká dohoda mezi Evropským společenstvím a jeho členskými státy na jedné straně a Marockým královstvím na straně druhé s ohledem na přistoupení Chorvatské republiky k Evropské unii – přijetí

1. Evropsko-středomořská letecká dohoda mezi Evropským společenstvím a jeho členskými státy a Marockým královstvím byla s prozatímním prováděním podepsána dne 12. prosince 2006 a vstoupila v platnost dne 19. března 2018.
2. Tato dohoda byla změněna protokolem, který se prozatímně provádí od jeho podpisu dne 18. června 2012 s cílem zohlednit přistoupení Bulharska a Rumunska k Evropské unii.
3. Dne 8. května 2023 předložila Komise návrh rozhodnutí Rady o podpisu a prozatímním provádění protokolu s ohledem na přistoupení Chorvatska k Evropské unii.

4. Po posouzení Pracovní skupinou pro leteckou dopravu dne 25. května 2023 byla znění výše uvedeného návrhu rozhodnutí Rady a znění protokolu revidována právníky-lingvisty Rady.
 5. Výbor stálých zástupců se proto vyzývá, aby posoudil návrh rozhodnutí Rady ve znění uvedeném v dokumentu právníků-lingvistů 9318/23 a protokol ve znění uvedeném v dokumentu právníků-lingvistů 8938/23 a navrhl Radě, aby na nadcházejícím zasedání uvedené rozhodnutí přijala s cílem umožnit podpis protokolu.
 6. Evropský parlament bude o přijetí informován v souladu s čl. 218 odst. 10 SFEU a rozhodnutí mu bude předáno.
 7. Toto rozhodnutí se vyhláší v *Úředním věstníku Evropské unie*.
-